

АДВИНА РОМЖИНСКЪ

ABVILLE MOLDAVIE

ГАЗЕТЪ ПОЛИТИКЪ ШИ ЛИТЕРАЛЬ. | GAZETTE POLITIQUE ET LITTÉRAIRE.

ЕШІЙ.

НОВИТАЛЕ ДЕ КЪРТЕ.

Пой дн 27 а трекътей дѣни савъ факът ла КЪРТЕ АДІЕНЦІА СОЛЕНЕЛ А Д. КАВАЛЕР ДЕ ВАЛЕНБУРГ, АГЕНТ А М. С. АМПАРАТЪЛ ШИ ВРАЙД АПОСТ: ПРЕКЪМ ШИ ЧЕТИРЪ ФЕРМАНЪЛЪИ М. С. СЪЛТАНЪЛЪИ А ТОЛТЕ ДЪЛЪ ЧЕРЕМОНИЕЛЪА ПЪЗІТ МАИНАИТЕ ЛА АСЕМЕНЕ АМПАРАТЪРАВЕ.

А. С. АС ПРИМІТ ПЕ Д. АГЕНТ ДН ГАЛА ТРОНЪЛЪИ АМПАРАТЪРАВЕ МИНИСТРІЙ ШИ ДЕ ЧІЙ АНТЕЙ АРЕГАТОРІЙ А СТАТЪЛЪИ. ДЪЛЪ ЧЕТИРЪ ФЕРМАНЪЛЪИ АМПАРАТЪСКИ Д. АГЕНТ АС РОСТИТ БРЪМЪТОРЪЛА КЪБЪАНТ:

ЧЕТИРЪ ФЕРМАНЪЛЪИ М. С. СЪЛТАНЪЛЪИ АС АСЪС ЛА КОНОУИЦИА Л. В. КЪМ КЪ: НЪМИТ ФІИИД АГЕНТ А М. С. АМПАРАТЪЛЪИ ШИ ВРАЙДЪИ АПОСТОЛИЧЕСКИ ДН ПРИНЦИПАТЪЛА МОЛДОВІЙ, Л. ПОАРТА МЪСЪ ИНОСЪКЪТ ДН АНТЕСЪ АНЪСЪШИМЕ ПРЕЛЪНЪС Л. В. АСЪАНД ДН АНЪСЪСЪ АНЪСЪШИМЕ ЧИИСТЕ ДЕ А ВЪ АНЪСЪСОША БЪРАТЪЛА М. С. СЪЛТАНЪЛЪИ, АСЪОРЕ А МЕ АШЪЗЪРЕ ДН АЧЕСТ ПОСТ.

ДЕ АНДАТОРИРЪ ПОСТЪЛЪИ МЕЪ КЕМАТ ФІИИД А ПРОТЕГЪИ ПЕ СЪЛЪШІЙ М. С. Л. ШИ НР. АФЛАТОРІЙ ДН АЧЕСТ ПРИНЦИПАТ, ШИ ДЕ А АПЕРА ДРИТЪРИЛЕ, ПРИБЛАГЕИИЛЕ ШИ СЪКЪТИРИЛЕ ЧЕ АН СЪИТ АНЪКЪЗЪШЪЛЪИТЕ ПРИН АШЪЗЪМЪЖИТЪРИЛЕ ЧЕЛЕ МАЙ СФИНТЕ, ШИ МАЙ ЖЪ САМЪ ХОТЪРАТЕ ПРИН ПРИНЦИПЪЛА ДЕ СТАТЪС-КЪВО, СТАТОРИЧИИТ ПРИН ТРАКТАТЪЛА ДЕ СІСЪТОВ, СЪ СЪИТ АДЪИКИ АНЪКРЕДИИЦАТЪ КЪМ-КЪ АНЪСЪЛЪЕПЪСЪИШЪ ШИ АРЕПАТАТЪ КЪРИЛЕ ДЕОСЕВЕСКИ ПЕ Л. В. ДЕ АСЕМІИИЪ ЦЪАНТЕСКИ ДЕ А ПЪСТРА ШИ ДЕ А ПЪЗІИ КЪ СФИНЦЕИИЕ ХОТЪРАРИЛЕ ТРАКТАТЪРИЛОР КЪРЕ КЪ НОРОЧИРЕ СЪИТ АНЪФІИИЦАТЕ АНТРЕ Л. ШИ Н. С. М. АПОСТОЛИКА ШИ АНТРЕ Л. ПОАРТА ОТОМАИЪ.

ПРИН АНЪСЪСТА Л. В. ВЕЦ СІГЪРИИИИ АЛЕГЪТЪРИЛОР АНЪСЪМАИТОАРЕ ШИ ИИТЕРЕСАНТЕ АНТРЕ СЪЛЪШІЙ ШЕИ ШИ АЛТЕЙ ОКЪРИБИРИ, АЧЕЛЕ МАЙ ФОЛОСИТОАРЕ ШИ АЧЕЛЕ МАЙ ФЕРИЧИТЕ ИСПРЪВИ КЪТЪРА А КЪРОРА ДОВЪИДИРЕ ПЪРОРЕ ВОИ АСЪ НОРОЧИРЕ ДЕ А КОНТРЕВЪАРИСИ ДН СФЕРА АБЪКЪРИЛОР ЧЕЛОР ОФИЦИАЛЕ.

JASSY.

Nouvelles de la Cour.

Jeudi le 27 passé a eu lieu à la Cour l'audience solennelle de M. le chevalier de Wallenbourg, agent de S. M. L'Empereur et Roi Apostolique, et la lecture du Ferman de S. H. le Sultan, d'après le cérémoniel observé antérieurement en pareille occasion. S. A. S. a reçu Mr l'agent dans la salle du trône et entouré de ses ministres et des premiers fonctionnaires de l'Etat. Après la lecture du Ferman Impie, Mr. L'Agent a prononcé le discours suivant:

La lecture du Ferman de S. H. le Sultan vient d'informer votre Altesse qu'ayant été nommé Agent de S. M. L'Empereur et Roi apostolique dans la Principauté de Moldavie, j'ai été reconnu en cette qualité auprès de V. A. par la S. Porte, et c'est en cette qualité que j'ai l'honneur de Lui présenter le Berat Sultanique concernant mon installation dans ce poste.

Appelé par les devoirs de ma charge à protéger les sujets de S. M. 1^{le} et R^{le} Aque dans cette Principauté, et à défendre les droits, les privilèges et les immunités qui leur sont garantis par les stipulations les plus solennelles, et notamment consacrés par le principe du Statu quo établi par la Traité de Sistow, je nourris la profonde persuasion que la sagesse et la justice qui distinguent Votre Altesse, tendent également au maintien et à l'observation scrupuleuse des stipulations des Traités qui subsistent si heureusement entre S. M. 1^{le} et R^{le} Aque et la S. Porte Ottomane.

Votre Altesse assurera par là aux relations importantes et intéressantes entre les sujets de l'une et de l'autre domination, les résultats les plus avantageux et les plus prospères, auxquels je serai toujours heureux de contribuer dans la sphère de mon activité officielle.

ДЕ КЪТЕВА ЗИЛЕ СЪВЕДЕ АНАЧЕСТЪ ПОЛНТИЕ, ЧЪ
 АНТИА ОАРЪ, ШИ БЛЕФАНТ (ФИЛАШ) НЪМИТ БАВА,
 ПЕ КАРЛЕ Д. АЩАТО, СЪЪ БРКОЛЕ Д'ИТАЛІА,
 ЛЪ АДЪС ДЪ ЛА РЪКЪРЕЦІИ. ФРЪМСЕЦА АЧЕСТЕИ
 ФІАРА, А ЕИ МАНИНЪ МЪРИМЕ, ДЪ МЕСНИЦІА ШИ МАИ
 МЕС АНЦІАЦІРЪ БРЕДИНКА ДЪ МИРАРЕ, ДЕСПРЕ КАРЕ
 АЪ ААТ ДЕСОСЕИТЕ ПРЪВЕ, ФАК ПЕ АЧЕСТ БЛЕФАНТ
 ШИ ДАИ ЧІИ МАИ ИНТЕРЕСАИ АФАТОРИ АКЪМ АИ
 БЪРОЛА, ШИ РЕКОМЕНДАЩЕК ПЕ АА СЪЪ ПРОПРИЕТАРИ
 КАРЛЕ АЪ ШІЪТ А СЪ ФОЛОСИ ДЪ АНЦІАЦИМІЛЕ ЧЕЛЕ
 РАРЕ АЧЕЛЪИ МАИ МАРЕ ДИИ КВАДРЪДЕ (ДОБИ-
 ТОК КЪ ПАТРЪ ЛИНОАРЕ).

А В С Т Р І Я.

ТАВТРА ДЪ ЛА ТЪРАС СЪ ВА АНЦИНЦА АИ 16
 СЕПТ: ММ. СС. АМПЪРАТЪЛА ШИ АМПЪРАТЪСА
 ВОР ПЪРЧЕДЕ АИ 17 ДЪ ЛА БРИН СПРЕ А МЕРЪЕ ЛА
 ОЛОМЪЦА ШИ ДЪ ВОР ПЕТРЕЧЕ КЪТЕВА ЗИЛЕ ШИ ЛА
 22 СЪ ВОР АИТЪРА ЛА ШЕНЕРЪИ.

НАМИК ПАША АМБАСАДОРЪЛА А. ПОРИИ ЛА ЛОН-
 ДРА, СЪЪ ПОФТИТ ПЪ ЛА ПЪЯНЪЛА А. С. ПРИНЦЪЛА
 МЕТЕРНИХ. БКС. С. Д. КОНТЕ ТРАУТМАНОДОРФ, АМ-
 БАСАДОРЪЛА АВСТРИИ ЛА КЪРЪТЪ ДЪ БЕРЛИН АЪ СО-
 СІТ ЛА ВІЕНА.

Г Р Е Ц І Я.

СКИРСОРИЛЕ ДЪ ЛА ТРИЕСТ АНЦИНЦАЗЪ ДЕСПРЕ
 ТЪЛЪБЪРЪРИЛЕ ИЗЪБЪКНИТЕ АИ ГРЕЦІА ШИ А НЪМЕ АИ
 АРКАДІА КЪ СКОПОС, ПРЪЪМ СЪЪ ЗИЧЕ, ДЪ А РЪСТЪР-
 НА РЕЦЕНЦІА ШИ ДЪ А АМЪРЪКА ДЪ ПЕ АКЪМ КЪ
 ДАНИНЪ ПЪТЕРЕ ПЕ ВРАЪЛА ОТОИ.

АЛТЕ СКИРСОРИ ДЪ ЛА НАПІА ВЕСТЕК ДЪ ИНСЪРЪ-
 ЦІИ ЧЕ САР ФИ ФЪКЪТ АИ МОРЕА ШИ КАРЪ АМЕНИЦАЗЪ
 МАРИ ПРЕФАЧИИ АИ ГРЕЦІА. ПАРТИДА ТЪЛЪБЪРЪ-
 РАЛОР, КАРЕ СЪЪ ИБИТ АИ ГРЕЦІА КА ШИ ПЕ АИРЪ,
 САР ФИ РЪДИКАТ АСЪПРА РЕЦЕНЦІЕЙ АИЪЗАТЕ ДЪ КЪ-
 ТЪРЪ ПЪТЕРИЛЕ АЛГАТЕ, ШИ АР ФИ АНДЕМАТ ПЕ ВРА-
 ЪЛА ОТОИ ДЪ А СЪЪ ШІИ КЪ ПЪ ШИ ДЪ А АЩЕПТА А
 СЪ АЩЕСТИНИЦЕ АИ МИЖЛОКЪЛА АЧЕСТЕИ ПАРТИДЕ.

АЧЕСТЕ НОВИТАЛЕ АЪ АДЪС МЪРЕ АНГРИЖЕДЕ ПЕНТРЪ
 КЪ РЪСТЪРЪНАРЪ ОРЪНДЪБЕЛІИ АМФІНЦАТЕ АР ПЪТЪ
 СЪ ИАСКЪ АМЪАЪБИРИ, КАРЕ АИ СТАРЪ ЧЪ ГРЕ
 АИ КАРЕ АКЪМ СЪ АФЪ РЪСЪРИТЪЛА, АР ПЪТЪ ФИ
 ДЪ ПРИМЕЖДІЕ, ШИ А АМПЕДЕКА АЪКЪРИЛЕ ПЪТЕРИ-
 ЛОР ЧЕЛОР МАРИ ДЪ А ПЪСТРА ПАЧЪ. НЪ СЪ КЪНОСК
 БИМЕ АМПРЕЦЪБЪРИЛЕ ДЪ КАРЕ СЪЪ АНСОЦИТ АЧЕСТЕ
 ТЪЛЪБЪРЪРИ, АТЪТА СЪЪ ШІЕ КЪМЪКЪ СЪЪ АНТЪРТАТ
 ДЪ ПАРТИЗАТИИ АЪИ КОЛОКОТРОНИ, КАРІИ НЪ ПОТ
 РЪВАДА ТРАКТАРИСЪРЪ ЧЕ СЪЪ ФЪКЪТ ШЕФЪЛЪВЪИ ЛОР,
 ШИ КАРІИ АМЕНИЦАЗЪ ДЪ АСЪ РЪСПЪТИ АСЪПРА
 ПЪДЕКЪТОРИЛОР АЪИ. АЧЕСТЪ НОЪ НЕОРЪНДЪШЪ
 ЕСТЕ О ДОВАДА КЪТ АИКЪ ДЪ ПЪЦИИ СЪИТ ГРЕЦІИ

On voit depuis quelques jours dans cette ville, pour la première fois, l'Éléphant BABA, que le Sieur Luzzato, surnommé l'Hercule d'Italie, vient d'amener de Boucarest. La beauté de cet animal, sa grandeur considérable, sa docilité et surtout son entendement étonnant, dont il donne des preuves par les différens exercices, le rendent le plus intéressant Eléphant existant en Europe, et recommandent avantageusement son propriétaire, qui a su mettre à profit les rares dispositions du plus grand des quadrupèdes.

A U T R I C H E.

Vienne, 16 Septembre. Le camp de Turas est levé aujourd'hui. LL. MM. l'Empereur et l'Impératrice partiront demain de Brunn pour se rendre à Olmutz où elles resteront quelques jours et reviendront ensuite le 22 à Schönbrun.

Namik Pacha ambassadeur de la S. Porte à Londres a été invité de nouveau à dîner chez S. A. le prince de Metternich. S. Ex. M. le comte de Trautmansdorf, notre envoyé à la cour de Berlin vient d'arriver ici en permission.

G R È C E.

D'après des lettres reçues de Trieste, des troubles auraient éclaté en Grèce et notamment en Arcadie dans le but, dit-on, de renverser la régence et de remettre dès à présent le pouvoir absolu entre les mains du Roi Othon.

D'autres lettres arrivées de Napoli font mention d'une insurrection qui aurait éclaté en Morée et qui ferait redouter de grands bouleversemens en Grèce. Le parti du mouvement qui a trouvé place en Grèce aussi bien que dans d'autres pays, se serait soulevé contre la régence instituée par les puissances médiatrices et aurait invité le Roi Othon à se ranger de son côté et d'attendre sa majorité au milieu d'une régence du choix de ce parti même.

Cette nouvelle a fait grande sensation parce que l'on craint qu'en renversant l'ordre des choses existant il n'en résulte de nouvelles complications qui, dans la position difficile où se trouve actuellement l'Orient, pourraient devenir dangereuses et entraver les efforts que font les grandes puissances pour maintenir la paix. On n'est pas bien au courant des circonstances qui ont occasionné le mouvement, on sait seulement, qu'ils ont été excités par les partisans de Colocotroni qui ne veulent point souffrir le traitement qu'on fait essuyer à leur chef et qui menacent de se venger sur ses juges. Ce nouvel attentat prouve combien peu les Grecs

АН СТАРЕ ДЕ АКВАЦЕ РОДЪЛ ДНЕЙ РЕВОЛЮЦІЙ КАРТЬ
АВЪ СЪ СЕ ФАКЪ АН ПРИНЦА ЧИВИЛИЗАЦІЙ (ПОЛИ-
ТИЧЕРІЙ).

ИСПАНІА.

ГЕНЕРАЛА РОДИА АВ СКОС ДИИ СЛЪЖЪЕ ПЕ КО-
МЕНДАНТОЛА ЧЕТАЦЪЕЙ С. СЕБАСТИАН ШИ ПЕ КОЛОНЕАЛА
ДЕ ИНИЦЕРІЙ АВЪНАДЪИ КЪ СИНЕ, НЪ СЪ КЪНОДРЕ
КЪВЪАНТЪЛА АЧЕСТЕЙ БЪМЪРІЙ, СЪ ПАРЕ АН СЪ КЪ СКО-
ПОСЛА АВЪ РОДИА АР ФІ ДЕ АЙ СЪПЪНЕ СЪКЪ ЧИ-
ДЕКАТЪ. ЖОРЕГИИ АВ ПЛЕКАТ ЛА 9 ДЕ ЛА ВІЛА-
ФРАНКА СПРЕ БИСКАІА АНТЪРЪ АЛЪНГАРЪ ПРЕТЕНДЕН-
ТЪЛАДЪИ (ДОМ-КАРЛОС). РОДИА АВ ЕШИТ ДЕ ЛА
ТОЛОЗА АН 10 ШИ САМЕНЪ КЪ АР ФІ МЕРЪ ТОТ
АНТРА КОЛО, ДАР СЪ СЪРЕДЕ КЪМ КЪ АЧЕСТЕ МЕРЦЕРІЙ
ШИ КОНТРА МЕРЦЕРІЙ МЪЛЪТЪ ЕРЕМЕ АН КЪ НЪ МОР А-
ДЪЧЕ НИЧІЙ О СПРАВЕ ХОТЪАТОАРЕ.

ТАЗЕТА ЛА В И О И ПЪВЪЛИКЪ О СКИСОАРЕ ДЕЛА
ГЕН-КВАРТИРА АВЪ РОДИА ВРЕДНИКЪ ДЕ АН СЪМНАТ
ШИ ИСТОРИСТА ДЕ ТА И М С ПРЪБЪТИНДЕНЕ ПЕ
ВІДЕ ТРЕЧЕМ ДЪМ ПІСТЕ ПРОКЛАМАЦІИЛЕ АВЪ ДОМ-
КАРЛОС КЪТЪА НАЦІА СПАНОЛА. АЧЕСТЕ СЪ ГЪ-
СЪСК ДИИ ЧЕЛЕ МАЙ СЪВЪАНЪ БОРЪДЕ ПРЕКЪМ ШИ ПРИ-
КАСИЛЕ ЧЕДОР АВЪЦИ. ДЪКЪ І ВЪЕРНЪЛА НЪ
АР АВЪ ДИЧЕ 15,000 ОАМЕНІЙ СПРЕА КЪВЪАНТЪ ОЦИ-
НЕЩЕ ТРОАТЕ ЛОКЪРИЛЕ ШИ СПРЕ АН ПІДЕКА АНЪ-
ТОДЪЛА ПЕ КЪРИЛЕ АН КЪВІТОРІЙ НЪ АН ЧЕТЪЗЪ А ДА
ПНОБЪРГЕНЦІАОР, АН ОЙ РАЗЪБОДЪ ДЕ НАВАРА ДАР
ПЪТЪ СОКОТІЙ ФАРЪ СЪФЪРШИТ. НЪ ГРЕЪ СЪ ПОА-
ТЕ АН ЦЪАЦЕ БНТЪЗІАХМЪЛА КЪ КЪРИЛЕ ПОПОРЪЛА
АВ АМЪРАЦІОШАТ ИТЕРЕСЛА АВЪ ДОМ-КАРЛОС.

ОШЪ АДЪ КЪ АН 16 СЕПТ: АР ФІ СОСИТ ДЕ ЛА
РОДИА АВЪ КОМИСАРЪ ЕКЪТРАОРДИНАРЪ, АДЪ КЪВІТОРІЙ АН
ПРИНЦАДЕЙ ДЕСПРЕ АН СЪМНАТЪ ОАРЕ ВЪАТЪАІЕ АНТРЕ ВЪ-
МАЛАКАРЕГИ ШИ РОДИА, ШИ АН КАРЕ СЪ ПАРЕ КЪ
АЧЕЛ АНТЪАЙ ДЕПЛИИ АВЪ АН ВІНС ПЕ АЧЕЛ ДА ДОНЕ,
АНТЕРИИ АВА ДЕ ЛА БЕРГАРА ПЕН ЛА ТОЛОЗА, АНЪ
АЛЪНГАТ ДЕ ЛА БЪМАНИ, БИДЕ СЪАТЪСЪ, ШИ АВЪ
НЕВОИТ А СЪ АН КИДЕ АН С. СЕБАСТИАН КЪ ТЪАЧЕЛЕ
ЧЕ АДЪ ПЪТЪТ СЪАПА: СПЪН КЪ АНЪШ РОДИА САР
ФІ АФЛАТ АН ПРИМЕЖІА ЧЪ МАЙ МАРЕ.

О АЛЪА ПЕРСОАНА СОСИТЪ ДДЕ ЛА ИСПАНІА АН
КРЕДИЦАЗЪ ДЕСПРЕАЛЪА ПАРТЕ КЪ ЛА ДЕНЕИГА ШИ
ЛА АЛТЕ ПОЛИЦІЙ ДЕ ФАВРІЧІЙ, ЧАРЛИСТОЙ АР ФІ АВЪАТ
5000 АРМЕ ДЕ ФОК. НЪ СЪ ШІЕ ДЪКЪ ПЕНТЪРЪ
АЧЕСТА СЪВЪ ПЕНТЪРЪ ВРЕ ДИ АЛЪ КЪВЪАНТЪ БЪНЪЛА
РОДИА, АДЪ ПЪ КЪМ СЪ АДЪДЕ, АР ФІ АРС О ПАР-
ТЕ А ПОЛИЦІИ ПЕНТА.

sont propres à recueillir les fruits d'une révolu-
tion qui devait avoir eu lieu dans l'esprit de la
civilisation.

ESPAGNE.

On lit dans le Mémorial des Pyrénées: Le
général Rodil a destitué le commandant du fort
Saint-Sébastien et le colonel du génie, et em-
mené avec lui ces officiers supérieurs; on ignore
la cause de cette mesure, et l'on présume que
l'intention de Rodil est de traduire devant un
conseil de guerre les deux officiers destitués. Jau-
reguy est parti, du reste, le 9, de Villafranca
pour se rendre en Biscaye, et se mettre à la
poursuite du prétendant. Rodil a quitté Tolosa
le 10, et on présume qu'il aura pris la même
direction; mais, en définitive, on est presque
assuré que toutes ces marches et contre-marches
n'amèneront pas de longtems un résultat décisif.

L'Albion nous cite comme remarquable
l'extrait d'une lettre publiée par le Times, et
qu'on écrit à ce dernier journal du quartier-gé-
néral de Rodil: » Partout où nous passons, les
proclamations de don Carlos au peuple espagnol
tombent sous nos yeux. On les trouve dans les
cabanes les plus pauvres comme dans les habita-
tions des gens aisés. Si le gouvernement n'avait
pas ici 15,000 hommes pour occuper militaire-
ment toutes les positions et intercepter les se-
cours que les habitans ne cessent de fournir aux
insurgés, la guerre en Navarre pourrait être re-
gardée comme interminable. Il serait difficile
de concevoir l'enthousiasme avec lequel l'ensemble
de la population a épousé la cause de don Carlos.

Le bruit court que le 16 Sept: il est arrivé
un commissaire extraordinaire de Rodil, lequel
était porteur du résultat d'une action impor-
tante entre ZumalacarreGuy et Rodil, et par lequel
il paraît que le premier a mis en déroute com-
plète le second, l'a poursuivi depuis Bergara jus-
qu'à Tolosa, l'a chassé d'Hernani où il s'était
arrêté, et l'a obligé de se renfermer dans St-Sébas-
tien avec les troupes qu'il a pu sauver: on assure
que Rodil lui-même a couru les plus grands dangers.

Une personne arrivant d'Espagne nous a
assuré d'un autre côté qu'à Aspeitia et dans d'au-
tres villes de fabrique, les carlistes avaient pris
cinq mille fusils. Nous ne savons pas si c'est
pour ce motif ou pour tout autre que le bon
Rodil, d'après le bruit qui court, a brûlé une
partie de la ville d'Aspeitia.